



# **Urkunden-Sammlung zur Geschichte der auswärtigen Verhältnisse der Mark Brandenburg und ihrer Regenten**

...

namentlich in Beziehung auf Anhalt, Bayern, Böhmen, ... und andere  
Länder ; [Urkunden-Sammlung für die Geschichte der auswärtigen  
Verhältnisse]

**Riedel, Adolph Friedrich**

**Berlin, 1845**

MLIII. Vereinigung zum gegenseitigen Beistande zwischen dem Fürsten  
Henning von Werle und dem Herzoge Barnim von Pommern-Stettin mit  
Bezugnahme auf die Markgrafen von Brandenburg, vom 24. Januar 1363.

---

---

**Nutzungsbedingungen**

[urn:nbn:de:hbz:466:1-56193](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:hbz:466:1-56193)

MLIII. Vereinigung zum gegenseitigen Beistande zwischen dem Fürsten Henning von Werle und dem Herzoge Barnim von Pommern-Stettin mit Bezugnahme auf die Markgrafen von Brandenburg, vom 24. Januar 1363.

Wy hennigh, van der gnade godes here van werle, Bekennen openbar in desseme breue, dat wy vs vrundliken vorened hebben med vsem leuen ome dem edlen heren Barnym, hertoghen to Stettyn in aldus daner wys, dat wy scholen mynne vnde rechtis weldich wesen van syner weggen vnde he van vser weggen yeghen aller malke: wor wy em des nicht helpen mogen, edder he vs, dar scal vser een dem andern tho yhulpen wesen myt aller macht vnde myt allen truwen also langhe, went vser en dem andern likes vnd rechtes behulpen heft ouer den de vs des vnthored. Vortmer schal vser en dem andern alles likes vnde alles rechtes helpen ouer syne man. We vs des vnthored, dar scal vser en dem andern to helpen myt allen truwen also langhe, went em lyk odder recht wedder varet van des andern mannen. Hir mede schole wy vrede holden in vser beyder landen. Weret, dat den vrede ymand breke van vser beyder mannen vnde rouede in vsen landen an beydent syden, dar scolen vse voghede an beydent syden truwelyken navolghen myd aller macht myd vsen mannen vnd myd vnsen steden vnd helpen dar truweliken to, dat dat wedder dan werde. Were, dat men vs seluen dar to behouede, so schole wy seluen dar to helpen truweliken dat dat wedder dan werde. Hir neme wy vt an beydent syden den vnverwindlikesten vorsten vnsen ghedyghen heren den keyser vnd dat hilghe romesche rike, dar wy nichte tyeghen dun, vnd de irluste vorsten vse ome Ludwig vnd Otto marchgreuen to brandenborg vnd den erwerdyghen vader in gode vnd heren, herren tyterich ertzebisshop der hilghen kerken to Magdeborg vnde vsen veddern herren Bernde heren to werle. Dyt loue wy vser en dem andern stede vnde vast to holdende vnde hebben doch enmeren bekantnisse vse secret an dessen bres laten henghen, de ghegheuen is to der kyritz na godes bord drutteynhunderd iar dar na in dem dre vnn seftygheften iare, in dem auende der bekinghe sunte paulus des hilghen apoštoles.

Nach dem Original im Provinzial-Archive zu Stettin. Abschrift von Bagmihl. Eine gleichlautende Vereinigung wurde zwischen dem Fürsten Berend von Werle und dem Herzoge geschlossen und ist in Schöningh und Kreyßig's Diplom. III, 54. mitgetheilt.

MLIV. Vereinigung zwischen dem Herzoge Barnim von Pommern und den Fürsten von Anhalt, worin sie sich beiderseits im Besitze ihrer Erb-, Lehn- und Pfandgüter zu erhalten versprechen, vom 22. Februar 1363.

Wy Barnym, van der gnade godis tho Stettyn, der Pomere, der wende vnd der cassuben Herthoghe, Bekennen openbar in desme bryue vor vs vnn vor vse eruen, Datt wy vs vrundliken verened vnn verbunden hebben, med dem edlen forsten